



La xenoglosia

por ANDRÉS SABELLA

674689

En San José de Maipo, se está viviendo la expectación de un caso extraordinario: el de tres niñas que, repentinamente, comenzaron a expresarse en un idioma desconocido, provocando, así, una dramática incomprensión con sus demás compañeras de estudio, con sus maestras y demás personas. ¿Qué ha sucedido en su interior que, sorpresivamente, perdieron su habla natural, para comenzar una que parece portugués, pero que no lo es.

La parasitología tiene, así, un buen asunto que examinar. En su libro "Kahunas", Oscar Fouck Sieveling habla de los poseídos y de la doble personalidad, contando casos notables de personas que, de la noche a la mañana, cambiaron de personalidad, mostrándose, absolutamente, diferentes a lo que eran hasta ese entonces.

Fouck detalla lo acontecido con una muchacha que despertó, cierta maña-

na, hablando un idioma que, vagamente, recordaba el alemán. Forzada a conversar, se expresó en un castellano "agrinado", explicando que en ella se había reencarnado un oficial alemán, dando su arma y su grado. Fouck narra, además, el caso de una abciaba española que, enferma de bronconeumonía, principió a conversar en una lengua extraña, desconocida para todos los que la atendían. Se comprobó que era indostani Persa, ¿por qué lo hablaba esta señora? Ninguno de los dos casos quedó sin explicación: la niña, sintiéndose disminuida en el interés de sus padres, encontró, en un "nuevo idioma", la manera de atraer la atención. El señor, que pasaba de los 60 años, vivió en India, hasta los 4. El subconsciente no pierde nada y lo saca a la superficie cuando un estímulo poderoso lo requiere.

El fenómeno de hablar una lengua extranjera sin

haberla estudiado, se llama "Xenoglosia". Es una palabra que deriva del griego "xenos" -extranjero- y de "glotta" -hablar. Para explicar esta transformación del idioma de sus hijas, los padres de las niñas se limitan a decir que "Son cosas del Señor" y que ellos, como sus familias, las comprenden. Se trata de miembros de la Iglesia Evangélica Pentecostal de San José de Maipo. En el fondo, lo que se ve, en estas xenoglosias, es la fuerza de un sentimiento religioso.

Ninguna de las niñas en cuestión ofrece problemas de otra índole. Son estúpidas, amables y bastante estimadas por todos los que las tratan. Ahora, en un "idioma de otro mundo", como dicen los colegas santiaguinos, anuncian la necesidad del Amor entre los hombres. El mensaje no es nuevo, pero los hombres no lo comprenden todavía. ¿Lo comprenderán, ahora? ¿Lo comprenderán, alguna vez?

4 — Estrella, domingo 28 de Septiembre de 1975

Jauqué

La xenoglosia [artículo] Andrés Sabella.

Libros y documentos

AUTORÍA

Sabella, Andrés, 1912-1989

FECHA DE PUBLICACIÓN

1975

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

La xenoglosia [artículo] Andrés Sabella.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile